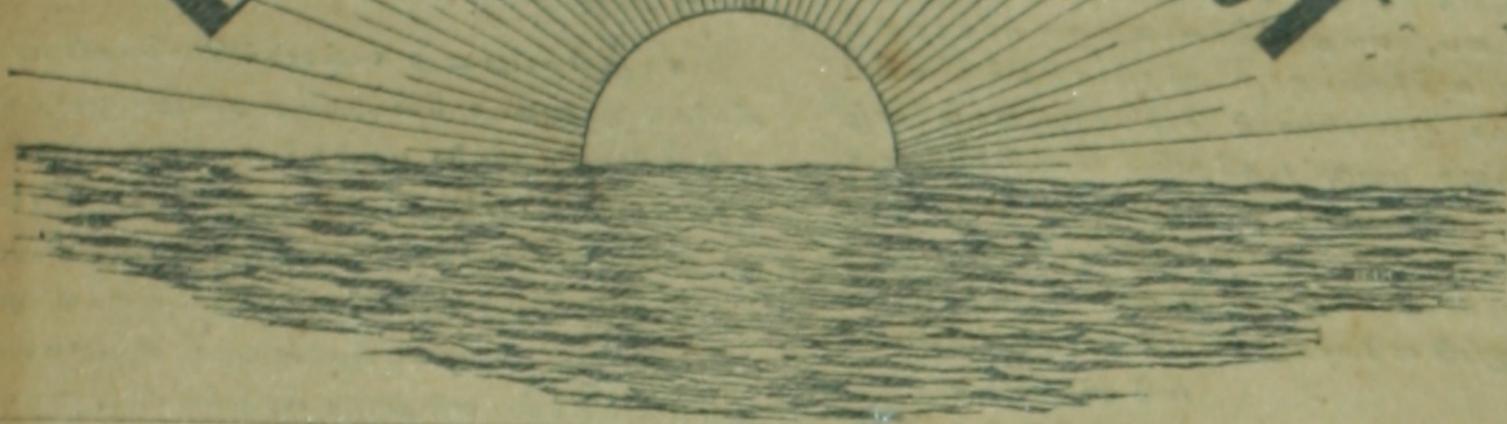


Your copy is due for this day

15/11/15

பாலயாஸ்கரன்



வண்ணப்பண்ணை யாழ்ப்பாணம் 1915ம் ஆ ஆகஸ்ட் மீ 13-ல் உ வெள்ளி+மீழமை காலை

பத்திரக் கிரயம்.

ஒருமாதத்துக்கு	சதம்.	50
3 மாதத்துக்கு	...	1 25
6 "	...	2 25
ஒரு வருஷத்துக்கு	...	4 00

தபாலிலனுப்ப

ஒருமாதத்துக்கு	...	1 00
3 "	...	2 75
6 "	...	5 25
ஒரு வருஷத்துக்கு	...	10 00

வாரமொருமுறை வெள்ளிக்கிழமைகளில்	அனுப்ப	
மாதம்	சதம்.	60
ஷே 3		1 80
" 6 மாதத்துக்கு		3 62
ஒரு வருஷத்துக்கு		7 25
மாதமொருமுறை		50

தனிப்பிரதிசதம் இரண்டு
இந்தியாவுக்கு காலணா.

எமது பத்திரிகையைச் சாதிபேரம் சமயபேரம் மத பேரம் பாராது காம் கடத்துவதால் காம்சுத் தமிழ் பேசுபவர்களெல்லாம் ஆதரிப்பதாக வாக்குக்கொடுத்திருக்கிறீர்கள். பிறவிடங்களிலே உத்தியோகத்தில் அமர்ந்திருக்கும் யாழ்ப்பாணத்தவர்களும் கரைத்துச் செட்டிப்பினர்களும், வியாபாரிகளும் உத்தியோகஸ்தர்களான மகமதியர்களும் ஆதரித்துவருவதாகவும் தமது வியாபார விளம்பரம் முதலானவைகளை இதிலே பிரசுரிப்பதாகவும் தமது அபிப்பிராயங்களையும் விசேஷ புதினங்களையும் காலத்துக்குக் காலம் எமது பத்திரிகைவாயிலாகத் தெரிவிப்பதாகவும் வாக்களித்திருக்கிறீர்கள். பரோபகாரமான சலவ விஷயங்களும் பிரசுரிக்கப்படும். சாஸ்திர சம்பந்தமான விஷயங்களும் மனோசாஸ்திர வசியசாஸ்திர விஷயங்களும் கல்வியோடற்ற சலவ விஷயங்களும் இதில் அடங்கும்.

An Appeal.

Our representative approaches you with an issue of our paper as it is a Tamil Daily and you a Tamil Gentleman. We hope that you have some one who reads Tamil in your family or establishment. You may not feel inclined to read owing to your having neglected the language or this paper may not contain the information an English Daily gives. Yet, as this is a new undertaking we beg of you to encourage by paying one month's subscription in advance which will be considered a loan and returned in case we discontinue it within a month.

பாலபாஸ்கரன்

எம்மிறைபரிசிலேறு காசிதேவென்று பர்க்குஞ்
செய்மலர் மடவாளிட்ட திலக சித்திரம்போல
வம்மலை மிசையே வைகியாடகக் கிரிமுழ்போத்த
மைப்பிடு கடன்மேல் வந்து முனைத்தது வாலபாஸு

விண்ணப்பம்.

நாங்கள் தமிழ்பேசுவராதலால் கம்மவர் ஒருவர் தமக்கு எமதுபத்திரிகையைக் கொண்டுவருகிறார். இலங்கை முழுதற்கும் இது ஒரே தினசரிப் பத்திரிகையாதலாலும் சாதாரண சனங்களுக்கு உபயோகப்படக்கூடியதாதலாலும் எம்மைத்திரியப்படுத்துவதற்காக தம்மை, எமதுபத்திரிகையை ஒரு மாசத்திற்கு எடுத்த வாசிக்கும்படியும் அந்தமாசத்திற்கு உரிய கிரயத்தை முற்பணமாகக் கொடுக்கும்படியும் தாழ்மைமாகவும் மன்றாட்டத்தோடும் கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம். அந்தப்பணம் தம்மிடமிருந்து கடனாவாங்கியதாக இருக்கும். அந்தமாசமுடியில் நமது பத்திரிகை ஒழுங்காக நடைபெறாவிட்டால் கொடுத்தபணத்தை திருப்பி நாமேதமது கையில் சேர்த்துக்கொள்வோம்.

மனேஜர்
பாலபாஸ்கரன்.

பாலபாஸ்கரன்.

வண்ணார்பண்ணை ஆகஸ்டு மீ 13 உ.

வருங்காலச் சிறப்புக்கு இப்போதும்
செய்யவேண்டியன.

(தொடர்.)

அதற்காக வாலிபர்கள் தகுந்த படினத்தோடு தேசத்தோறும் திரிந்து ஊழியம் செய்யவேண்டும். நமது தேசத்துக்கு மாத்திரமல்ல உலகமெங்குமே. பணத்தையும், புகழையும் வேறு ஆசைகளையும் திறந்தோடென்றும் தமது தேச உயர்வுக்காகத் தமது சிவியகாலத்தைச் சமர்ப்பணஞ் செய்கிறோமென்றும் வெளிப்பே வந்து சொல்லவேண்டும். பிதாக்களும் மாதாக்களும் மனுஷசாதியாரின் உயர்வுக்காகச் சந்தேகமாதகத் தமது புத்திரர்களைத் தானஞ் செய்யவேண்டும். பெண்கள் தமது நாயகர்களைக்கொண்டு தமது குடும்பத்துக்கு மாத்திரம் உளைக்காமல் அயலுக்கும் தேசத்துக்கும், சாதிகளுக்கும், உலகத்துக்கும் உதவச் செய்யவேண்டும். பெண்களைப் புருஷர்கள் மற்றைய சகோதரிகளுக்குடனும்படி ஏவவேண்டியது. கெட்டுப்போன பிராமணர்களைப் பழமையிலிருந்ததுபோல உயர்த்தவேண்டும். உண்மையான மார்க்கங்கள் கொடுக்கக்கூடிய, 'சுற்று' சிதானம் ஸ்திரம் முதலியனவற்றை நாமடையவேண்டும். நம் மனைவிமக்கள் சகோதரிகளையும் கல்வியறிவுடைய அவரவர்களுக்கு தகுந்த உத்தியோகங்களை நாம் கொடுப்போமாக. அதாவது மனைவியை மத்திரியாகவும், சகோதரியைச் சிறுபெண்களுக்குக் கல்வியறிவுடையதற்கும் புத்திரிகளை விட்டுக்கு பாணிகளாகவும் ஏற்படுத்துவோமாக. நனசாதிகளைப் படிப்பித்து நல்வளியிலே உபயோகப்போமாக. கைக்கொழில்களையும், சிப்பவேலைகளையும் புதிப்

பிப்போமாக. உண்மையான ஸ்திரத்தை யறிய எமது கண்ணைக் கர்மையிடுதலோமாக. எம்முர் பாசகர்களை ஆதரித்து வறமையைத் தாத்திவிடுவோமாக. நமது பழைய குணம் உதித்து அறிபாமை யென்னும் இருகூடத் தாத்தவேண்டும். சுருக்கச் சொல்லுகில் பிராமாரியாயினும் பிரகல்களாயினும் வரண்பிரஸ்தானாயினும் சன்னியாசியாயினும் குருவாயினும் சீடனாயினும் வறியவனாயினும் செல்வனாயினும் யுத்தவியாயினும் அரசனாயினும் பலத்த புருஷர்களாயினும் மெலிந்த பெண்களாயினும் இளையவராயினும் முதியவராயினும் சுத்தமான இருகய முள்ள தேசபக்தராவோமாக.

நமது தேசமானது கமக்காகக் கொடுக்கப்படவில்லை ஒருவனுடைய சிவியமாவது அவனுக்குமாதிரி ம் கொடுக்கப்படவில்லை மற்றையோருக்கு உபயோகிக்கவே கொடுக்கப்பட்டது. அப்படி அவன் உபயோகிக்காவிடில் அவன் காத்திராத கோரத்தில் அவனிடம் இருந்து திரும்பிப்பறிக்கப்படுகிறார். ஒருமனுஷனுடைய அபிப்பிராயமாவது அவனுடையதல்ல அது எல்லாமனசினுமுள்ள அபித்திய வஸ்துவின் பிரதிவிம்பமே. ஒருயாசகனுக்கும் ஓர் மத்திரிக்கும் ஒரேவித அபிப்பிராயமிருக்கலாம். ஆனால் அந்த ஏழைக்குத் தனது எண்ணக்கள் வெளியே பேசும் சாடரத்தியமில்லை. ஏழை ஏவ்வளவு திக்கற்றவனும் பலமற்றவனுமாக விருக்கிறானே அவ்வளவு தைரியவானும் உறுதிப்பாடுடையவனுமாக மத்திரி இருக்கிறான் அதுவுமன்றி அவன் மற்றவர்களுக்காகச் செய்யவேண்டிய கடமைபு முடையவன் மத்திரியானவன் கல்வி கேள்வி திருத்தம் சனங்களின் தெரிள எல்லாம் பொருந்தியவன் ஆகலால் தனது அபிப்பிராயங்களை நிலை நிறுத்த வேண்டியவன். தனது அபிப்பிராயங்களை மாத்திரமல்ல மற்றைய பேச இயலவில்லாத வர்கள் எல்லோருக்குமாக இவன் பேசவேண்டியவன் ஆகலால் அவன் தற்காக விருக்கிறானே அதை நிலை நிறுத்தாவிடில் அவன் நமதுவனும் பாசகனுமாகிறான்.

வருங்காலஞ் சிறப்படைப நாம் செய்யவேண்டிய வேலைகள் அநேக விருக்கின்றன ஒருவனுக்குத் தகுதி இல்லை இயல்பில்லை என்பது சரியல்ல. ஒருவன் தன்னிலும் பார்க்க குறைந்த அறிவுள்ளவனைப் பார்த்து தெரிந்து நல்லறிவுட்டலாம் தன்னிலும் வறியவனுக்கு உதவலாம் ஓர் சோர்ப்புள்ளவனை முதேவிக்கிடங்கொடாது வேலை செய்யச் செய்யலாம்.

(தொடரும்.)

எமது பத்திரிகையைப் பிறவர்களிலே செலவு செய்வதற்கு ஏஜண்டுகள் தேவை, நயந்த கமிஷன் கொடுக்கப்படும்.

பாலபாஸ்கர்ன்

பிரஞ்சக்காரரின் தேசாபிமானம்.

ஒரு பிரிட்டிஷ் பத்திரிகையின் கிருபர் பிரஞ்சக் காரரின் தேசாபிமானத்தைப் பற்றியும், பிரான்ஸு தேசத்தின் நிலைமையைப் பற்றியும் சில விஷயங்களைச் சொல்லுகிறார். பிரஞ்சக்காரர் தங்கள் கந்தரத்தை வாய்பதற்காக இப்போது உதிரஞ்சு சிந்தி வருவது உலக சரித்திரத்தில் யி-வும் ஆச்சரியமான சம்பவமென மதிக்கத்தகும். ஒவ்வொரு குடியரசுக்குள்ளும் சிலர் போர்களைத் தடுத்தும் போயிருக்கிறார்கள் பன்னிரண்டு சீர்தாரர்கள் சேர்க்காதபோல் போர்களைத் தடுத்தும் சேன்றார்கள். பிரஞ்சு ஜாதியானவரும் சாத்தமும ஒற்றமையும சாட்டி இந்த யுத்தத்தில் வெற்றிபெற உறுதி கொண்டிருக்கிறார்.

ராணுவப்படுவு சட்டக்கீழ்ப்படி ஒவ்வொரு குடியும் போர்முனை யிருப்பதால், யுத்தத்தில் வெற்றிபெற வேண்டுமென்ற அக்கறை எல்லோர் மனதிலும் குடி கொண்டிருக்கிறது. யுத்தத்தின் கஷ்டங்களை அவர்கள் தைரியமாய்த் தாங்கி வருகிறார்கள் தங்கள் சந்தரத்தைக் காப்பதற்காக எவ்வித தியாகத்தையும் உற்சாகமாய்ச் செய்யத் தயாராயிருக்கிறார்கள். ஒரு பிரஞ்சு காரத்தில் பதிமூன்று வயதுள்ள மூன்று வாலிபர்கள் சில நினைக்களுக்கு முன்னால் காணாமல் போனார்கள். அவர்கள் போர்முனைக்குச் செல்ல வேண்டுமென்ற ஆவலால் எவரு மறியாமல் போய் விட்டார்கள் என்று பிறகு தெரிய வந்தது. மற்றொரு காரத்தில் அறுபத்தாறு வயதுள்ள கிழவன் தானாகவே படை யில் சேர்ந்து கொண்டான்.

யுத்தத்தால் உண்டான துன்பங்களை, பிரிட்டிஷ்கார விட பிரஞ்சக்காரர் அதிகமாய் உணர்ந்து வருகிறார்கள். பிரான்ஸ் தேசத்தில் சிறிய காரங்களிலெல்லாம் ஆஸ்பத்திரிகள் காணப்படுகின்றன. காயம் பட்டும் அங்கதயின் ஈடைத்து மூள்ள வீசர்களைப் பார்க்கும் நேரமும் பிரஞ்சக் காரரின் மனம் பதைக்கின்றது அவர்கள் சித்திரம் கட்டடங்களை எவ்விதத்திலும் ஈடு செய்யவது சாத்தியமல்ல. கடுமையான வரையில் அவர்களுக்கு பிரிட்டிஷ்காரர் உதவி செய்யவேண்டும். பிரஞ்சக்காரர் தங்களுக்குக் சண்டை செய்ததோடு பிரிட்டிஷ்காரருக்காகவும் உயிர் கொடுத்து இருக்கிறார்கள்.

தேசக் கஷ்டங்களைப் பிரிட்டிஷ்காரோ மிகவும் அநிஷ்டசாலிகள். ஏனெனில் பிரிட்டிஷ் தேசத்துக்குள் சத்துருக்கள் துகழ்பவிலில் என்று ஒரு பிரஞ்சக் காரன் சொன்னான். பிரஞ்சு தேசத்தில் வட கிழக்குப் பாகத்தில் கமர் இருபது லட்சம் பிரஞ்சு சனங்கள் சேர்மானியரின் அதிகாரத்துக்கு அடங்கி யிருக்கிறார்கள். சனங்களை யுகடப சிஸ்டி, வாலன்வின் முதலிய காரங்கள் சேர்மானியரின் வசத்தி யிருக்கின்றன. அங்கிருந்த வாலிபர்களையெல்லாம் சேனையில் சேர்த்து போர்களைத் தில் சண்டை செய்யும்போது தங்கள் மனை மிகவும் தாய் தந்தையரும் என்ன கதியானாக னோ என்று வருத்தி தங்கள் விடுகளுக்கும் கொள்ளைய டிக்கப் படுவதை நினைத்துத் துக்கப்படுவதற்கு அளவு கண்டோ? பிரான்ஸ்தேசத்தின் வடகிழக்குப் பாகமெல்லாம் சத்துருவால் நாசமாகி விட்டது. அங்குள்ள பிரஞ்சு சனங்கள் பரிசீலனை செய்யப்பட்டுள்ளனர்.

டி வசிக்கும் படியான நிலைமைக்கு வந்திருக்கின்றார்கள். கைகொல்மெல் பித்தறங்கு இருக்கள். ஆயிரக்கணக்கான பிரஞ்சு சனங்களைப் பிடித்து விட்டார்கள் அனாதைகளான அனைகளைப் போஷிப்பதற்கு விண்ணொளியாக மென்ற சேர்மானியர் நினைத்து அவர்களை அன்னிய தேசங்களின் வழியாய் பிரான்சுக்குத் திரும்ப அனுப்பி விட்டார்கள். சீமல அருல முதலிய போப்பெற்ற காரங்கள் இப்போது பாழடைந்த பெருமைகளாக விளங்குகின்றன பிரஞ்சு பிரர்கள் சத்துருக்களை எதிர்த்து சிறக பிரஞ்சு சனங்கள் யுத்தத்தால் தேரிடும் கட்டடங்களை எதிர்த்து சமாளிக்க உறுதியோன்மருக்கிறார்கள்.

பிரஞ்சக்காரருக்கு உதவி செய்ய வேண்டுமென்று சமீபத்தில் பிரிட்டிஷ் சேனை புதிய யுத்த கருவிகளைத் தொடங்கியது. பிரிட்டிஷ் தருப்புகள் முன் சென்று சத்துருக்களைத் தாக்கிறார்கள் அந்த முயற்சி கல்லவேளையாய்ப் பயன் பட்டது ஆனால் குண்டுகளில்லாததால் அந்த தருப்புகள் துப்பாச்சி முனை யுள்ள ஈட்டியை உபயோகித்து சண்டை செய்து வெற்றி பெற்றார்கள் அதனால் அசாலையான உயிர்ச்சேதம் உண்டாயிற்று உயர்த்த நினைசு குண்டுகள் ஏதாவதாய வேண்டி யிருக்கின்றன அவைக ளிருந்தால் உயிர்ச்சேதம் குறைவுபடும் தேச தேசங்க ளெல்லாம் பிரமாண்டமான குண்டிச் சாலைகளாக மாறி விடவேண்டும். இத்திய பத்திரிகை.

வார்த்துமாவம்.

காலக கந்தசவாயிகோயிலு—இவ்வாலயத்தில் வருகிற திங்கட்கிழமை துவஜாரோகணமாகி மகோற்சவம் கடைபெறும்.

மூளாய் முருகமூர்த்தி கோயில்—இங்கே சென்ற குயிற்றுக்கிழமை மண்டலாபிஷேகமும் திங்கட்கிழமை சங்காபிஷேகமும் சிறப்பாக கடை பெற்றது.

யாழ்ப்பாணம் கச்சேரிச் சிறப்பர்—ஸ்ரீ சி எம் சிண்டியா முதலியோரவர்களி னிடத்தில் கச்சேரிச் சிறப்பாக கியமிக்கப் பெற்ற ஸ்ரீ ஆறுமுசுவர்கள் சென்ற திங்கட்கிழமை தமது கடமைகளைக் கையேற்றி இருக்கின்றனர்.

யாழ்ப்பாணம் பொலிஸ்கோடு—யாழ்ப்பாணம் பொலிஸ்கோட்டு நீதிவானு கியமிக்கப்பட்ட மெஸ் வீரக்கோன் அவர்கள் சென்ற 7-ந்தேதி சாயத்தரம் இங்கு வந்து தமது கடமைகளைக் கையேற்றி இருக்கின்றனர்.

விடுகட்ட வழக்கு—காரைதிலிலே வெள்ளாளர் சிலர் பள்ளருடைய விடுகளைச் சுட்டார்களெனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டு யாழ்ப்பாணம் திண்டிவீக் கோட்டிலே விளங்கப்பெற்றது தனித்தனி இரண்டுநாளு மறியல் விதிக்கப்பட்டார்கள் இவ்வழக்கு அப்பிள் கோட்டில் விழங்கப்பட்டபோது நீதிவான் மெஸ் எனிஸ் அவர்கள் இரண்டு வருஷ மறியல் தீர்ப்பை விசைக்கி யூரிமாரி ன் முன் விளங்கப்படுமடி வழக்கை அற்றேணிச் சென்றதுக்கு சிறப்பி யிருக்கின்றனர். இ-சா

பாலயாவஸ்கரன்

BALABHASKARA.

ஜாதக பால்கரன்.

இப்புத்தகம் சோதிடருடைய உதவியில்லாமல் இரகந்
கரின் தவாரசபாபலன்களும் அல்டலர்க்க ரசவர்க்க
கணித சிர்ணயங்களும், 9 இரகங்களும் 12 ராசிகள்தோ
றும் சர்சரித்தலால் வரும் (108) வித ஸ்தான பலன்களும்,
ராசிப்பலன் ஈட்சத்திராதிபலன்களும், மகாபெசாபுத்திக
ளில்வரும் (81) வித பலன்களும், தந்த முதலியனவும், சத
யோகமஞ்சரிவினள்ள பல ராஜ்யோகங்களும் இன்னும்
ஜாதகத்துக்குரிய பலவும் அமைந்திருத்தலோடு எவர்க
ளும் தாமாகவே ஜாதகம் கவசிக்கவும், ஜாதகப்பலனை அறிய
வும் கூடியவிதமாக (சமஸ்கிருதம் தமிழ் என்னும் இரு
பாஷைகளினுமிருந்து) தமிழிலே வசனரூபமாக எழுதப்
பட்டிள்ளது. இப்புத்தகத்திலே நவகிரகங்களைக் கணிப்
பதற்குரிய கணித விதிகளும், அனுபவத்துக்காக இருநி
கள் அரசர்கள் விசேஷ உத்தியோகஸ்தர் முதலிய பலரு
டைய ஜாதகங்களும் சேர்க்கப்பட்டிள்ளது. ஆதலால் இப்
புத்தகம் யாவரிடத்திலும் இருக்கவண்டியது.

விலை ரூ 3-50.

விதானமலை என்னும்

சோதிடப்புத்தகம் (உரையுடன்)

இதிலே அநேக விஷயங்கள் எவர்களுக்கும் தெளி
வாக விளங்கும்படியுள்ள விரிவுரையுடன் விலை ரூ. 1-25.

செகராஜசேகரம் (உரையுடன்)

யாழ்ப்பாணத்து (முன்) அரசரும் சிறந்த வித்துவா
னுமாகிய அரசராலே இயற்றுவிக்ஃப்பட்ட சோதிடனால்
யாழ்ப்பாணச் சரித்திரத்துடன் ... விலை சதம் 75.

மனை நூல்.

மனை வகுத்தற்குரிய 16 பொருத்தங்களும், மனைவகுக்
கிலண்டிய விதங்களும், அதற்குரிய நாளாதிபனவும் எவ
ர்களும் அறியும் விதமாக வசனரூபமாக உள்ளது.

விலை சதம் 25.

அகபஞ்சஷஷ்டி.

செனனமாணத்தால் வரும் ஆகோசம் இன்னூர் இன்
னருக்கு எவ்வளவுகால எல்லைவரையும் இருக்குமென்ப
தைத் தெளிவாக வரையறுத்துக்கூறுவது. சமஸ்கிருத
சுலோகமும் தமிழாரையும் விலை சதம் 50.

இரத்தவிதி வசனமாக விலை சதம் 12.

மானேஜர்,

ஸ்ரீ பால்கரயந்திரசாலை,

யாழ்ப்பாணம்,

Vannarponni Post, (JAFFNA.)

இதனருகாமையில் வகுக்கப்பட்டிருக்கும் இடம்
விளம்பரங்களுக்காக விடப்பட்டமையால் வேண்டிய
வாகள் ஒன்றரைரூபாயிதம் முற்பணமாகக்கொடுத்த
ஒருமாசத்துக்கு உபயோகிக்கலாம். மற்றையவிதங்
களை நேரேபேசி ஒழுங்கு செய்து கொள்ளலாம்
ஒருகலத்துக்கு ரூபா 10. ஒரு பக்கத்துக்கு ரூபா 18
இரண்டு பேச்சுக்கு ரூபா 32. ஒருமுறைக்கு சிறுசோ
ட்டிஸ்களை பத்திரிகையோடு சேர்த்தனுப்ப ரூபா 3
கோட்டிஸ்களை அடிக்கும்சாட்து பிரத்தியேகம்.

மானேஜர்.